



ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATIONALE

A35-WP/54
EX/17
25/6/04
Additif n° 1
10/9/04

ASSEMBLÉE — 35^e SESSION

COMITÉ EXÉCUTIF

Point 18 : Facilité financière internationale pour la sécurité de l'aviation (IFFAS)

RAPPORT DU CONSEIL SUR LA FACILITÉ FINANCIÈRE INTERNATIONALE POUR LA SÉCURITÉ DE L'AVIATION (IFFAS)

ADDITIF N° 1

Prière de remplacer l'Appendice B de la note A35-WP/54 (pages 7 et 8) par les pages ci-jointes, qui présentent des données actualisées sur les contributions versées à l'IFFAS au 1^{er} septembre 2004.

APPENDICE B

Contributions à l'IFFAS reçues en 2002
(en dollars des États-Unis)

États contractants	
Répartition de l'excédent de trésorerie au 1 ^{er} janvier 2002 (A33-23)	
Afrique du Sud	5 461
Algérie	4 105
Angola	565
Argentine	6 715
Bénin	256
Bolivie	517
Brunéi Darussalam	662
Bulgarie	1 094
Cameroun	237
Chine	10 000
Congo	253
Égypte	2 732
Estonie	1 100
Éthiopie	484
France	90 790
Gabon	253
Guinée	383
Hongrie	680
Îles Cook	552
Inde	6 877
Italie	26 101
Jordanie	884
Kenya	820
Koweït	2 129
L'ex-République yougoslave de Macédoine	130
Lesotho	188
Madagascar	708
Malawi	581
Maurice	441
Monaco	501
Mongolie	1 070
Oman	1 381
Ouganda	725
Pakistan	1 754
Paraguay	249
Pays-Bas, Royaume des	27 500
Pérou	175
Pologne	3 384
République de Corée	10 480
République populaire démocratique de Corée	225
République-Unie de Tanzanie	500
Samoa	785
Sénégal	55
Singapour	7 236
Soudan	259
Swaziland	441
Togo	291
Total pour 2002	222 709

Contributions à l'IFFAS reçues en 2003
(en dollars des États-Unis)

États contractants	
Algérie (mars 2003)	25 000
Chili (juin 2003) (6 750 \$Can)	4 891
Nigéria (juin 2003)	100
Nigéria (septembre 2003)	250 000
Pays-Bas (décembre 2003)	25 000
Total partiel	304 991
Virement de fonds (Résolution A34-1 de l'Assemblée) (y compris les intérêts accumulés)	1 055 190
Total pour 2003	1 360 181

Contributions à l'IFFAS en 2004 au 1^{er} septembre 2004
(en dollars des États-Unis)

États contractants ou organisations	
Contributions reçues :	
Fédération de Russie (février 2004) (Note 1)	120 000
Agence intergouvernementale de la Francophonie (mars 2004) (Note 2)	105 900
Allemagne (juin 2004)	50 000
Conseil international des aéroports (août 2004)	2 000
Total partiel	277 900
Montants promis, non reçus au 1^{er} septembre 2004 :	
Algérie	75 000
Arabie saoudite	100 000
Commission européenne (200 000 euros au taux ONU de septembre 2004 de 0,831)	240 674
Total partiel	415 674
Total pour 2004 (Note 3)	693 574

Note 1 : La Fédération de Russie a promis le même montant chaque année.

Note 2 : Cette contribution est le premier versement destiné à couvrir le coût d'un expert associé affecté à l'administration de l'IFFAS pour une période de deux ans.

Note 3 : Ce total n'inclut pas les montants indéterminés promis.